

スウィング ニュース

平成 18年 10月 15日 発行
第 179号
Bar Lounge DANA
06-6345-8888
無錫胡蝶
0510-8588-4331
H C M 胡蝶
08-824-6702
KIC(北新地情報センター)
06-6345-8889

パティシエ ダナ



絵麻

街中にも 秋色が日毎に深まってきましてね。お元気ですか？さて皆様のお手元に、このニュースが届く頃、お陰様でダナと一緒に、またひとつ年輪が増える事となりました。パチパチパチ、私は誕生日を一体何回ダナで過ごしたのかしら。。。な〜んて、考えていたら、アルバムを見たくなり、欠々に引っぱり出してしまいました。お立ち台で踊ってる写真やら(爆笑)地を這いつくばってる写真やら。。。写真を見て約一時間、たくさん写真の中、やはり気になるのは、私がオールヌードで、大の字に寝ている写真。うふ。誰か買ってくれますか？(笑)なかなかのセクシーショットですよ。いやいや。お母さん！！いくら赤ちゃんだからって、私は女の子なのよ！！マエバリ位してよ！！足をパツパツと全開です。普通、男の子の場合はオールヌードなのは分かるのですが、女の子だと撮らないですよ。でも捨てるわけにもいかず、私の手元に大切に保管されています。私が管理しないと、皆に見られる可能性があるでしょ？シルを穿いて！と心にアルバムを閉じました。いや、人生色々あるものですね。是非懐かしい話などほしいので、ダナにてお待ちしております！一緒に祝いで頂けると幸いです。今後ともどうかよろしくお祈りします。

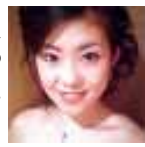


愛子

学校の後期授業開始。夏休みボケをする暇もなく、また慌ただしい毎日を通り越してしまいました。期待と不安の成績表開封！どれどれ...あ！あ！たあ！人生初の【秀】(発見！)感無量！頑張った分が形になって表れてくれたうれしいです。基礎勉強が終了しこれからはどんどん栄養士としての専門分野に入っていきましょう。もっともっと頑張ろうとファイティングです。またダナでお会いした時は、パツと一緒に騒いで下さいね。ではまたお会いする日まで！

ひとみ

こんにちは ひとみです(汗)先月のスイングニュースで書かして下さった通り、読書の秋に没頭しようとして本屋に行ってきた。...ノマブは1冊と買って帰った本はめざせ読める女！と言いつつ、なぜか図解よくわかる政治...これがまたくよくよわからない。...もう一冊前の基礎がなっていないひとみにはなかなか入ってこず、まずは1冊のつもりが、この秋はこの1冊で終わってしまおうな気がします(汗)冬になる頃には、皆様と政治談義ができるんじゃないかと思うので(汗)これからの日本についてあつちく語り合います。



亜裕子

朝夕は肌寒いくらいで、日が落ちるのもすっかり早くなってます。皆様にとつての「秋」って何でしょうか？私はなんと言っても、食欲の秋！昨日はいつも買いく魚屋さんで秋刀魚を買ってきました。

、炭火で焼いてくれているので、とてもジューシー。でも...残念なのが、はらわたが取られていないこと。お店のおさんの意向なのか、それともお客さんの中からはらわたを嫌がる人のために最初からとっているのかさだかではないけれど、おそらく80歳くらいのおじいちゃん、いつまでも長生きして魚を焼いて欲しいです。なんでも、昔は料理屋で魚などを焼いていた人らしく、息子さんがお店を潰してしまつたあと、今は魚や煮物などを作って売っている。聞きませんでした。そういうお店は少なくなり、若い人も見て通り過ぎてしまっています。同じ値段で焼いた魚を買つたらスーパーで買つよりも肉厚で大きい、しかも美味しいけど、買いに来るのは年配の方がほとんど。なのが残念...そして秋刀魚にはずだちと大根おろし!!んんん!!美味!!(*).すだちはそれ以外にお素揚げのタレに入れていただく、また格別!ぜひ一度お試しあれ

マキ

先日会社の人とステーキハウスに行きました。そのお店は近年江を流して、水槽にアワビや伊勢海老が泳いでいて高級そうなお店でした。最初に前菜が出てきて次はメインのお肉を焼くかと思つたら、食パンを焼き出しました。パンの耳はちゃんと切つていて何に使つたのかなと思つながら見えてきました。焼き上がると皿の上に置いてくれたのでそのまま食べようとしてたらシェフが、まだ食べないで下さいと言つて待っていました。不思議に思つたのもお肉が焼き上がりパンの上に乗せ始めました。会社の人も不思議に思つていたらしく聞いてみるとお肉の油を吸うのでパンの上に置くようです。肉の油が付いたパンは食べたくなかないかと思つた肉を食べ終るとシェフがさっきのパンを鉄板の上に置いて「コテでベタンコに半分切つてはちみつをかけた出たのです。早速食べてみると見た目は煎餅みたいだけど味はフレンチトーストでした。スナック感覚で食べれば、そうなのでお酒のあてに良なお酒です。



静香

ういう食べ方は初めてだったのでちょっと感激でした。静香です。いつもお世話になり有難うございます。秋が徐々に深まって来ましたが、青空が広がり、夕焼けが一層眩しくそして物悲しさを感じさせてくれます。秋、大人の恋、愛の季節ですが、女性には特に哀愁、そして物思いにふける季節でもあります。どなたかが言っておられたのですが、気分が鬱(うつ)な時は体を動かせば、心も動き始める、との事です。名曲「いい日旅立ち」にのせて旅に出たいものです。ああ日本の何処かに私を待っている人がいる。いい日旅立ちを焼くを探しに。おじ様達は月を見ながら熟睡。あつかん(一杯、月は女性の代名詞、ダナで私たち「お月様」を見ながら一杯、いいと思えますよ。それでは今月も宜しくお願い致します。



粕谷雅浩

最近はおもてます。こしやすくなつてきましたが、皆様いかがお過ごしでしょうか。今度、淀川ハーフマソンを走るため大阪城周辺を練習で走りました。8人位で走ってきましたが、1周35分ちよつと、1周走り終えただけでクタクタで、どうにか2周目を歩いているのかそうでないのか分からないようなスピードで走り終えました。一緒に走つたみんなは3周走りましたが、4時間で完走しないといけないようですが、殆ど歩くことになりそうな気もしますが、どうにか完走できればと思つています。今月の23日、27日はダナの34周年です。みなさんは是非お立ち寄りください。



劉澤雄

皆様こんにちは！國慶節も終わりました。皆様の仕事に戻ったです。私もお月様から無錫に戻りました。一週間ベトナムに行つて少し解りました。先ず、ベトナム人は皆親切です。ベトナム人は見た目、裕福な人じゃありません。でも友達にどうしてケチしない。ベトナムの町は大きいビルです。往復の車、灯火が赤々の事がありませぬ。ホーチミン市は大きい、建物ほとんど3階ぐらい、ホテルと大きい会社以外、道路も乱れている、込んでいます。でも建物はフランスの感じをしています。いろいろな色をして、壁は古めを感じをします。ベトナム人の主な交通道具はバイクです。タクシとバスが少ないです。歩いている人は、もっと少ないです。時々私の仕事を終わつたら一人でタバコを買つに行きました。歩いて5分ぐらいかかります。ベトナムの人、皆私の事を振り返つて見ます。すぐ分かる、私はベトナム人じゃないです。時間は限りがあります。ベトナムについての了解はこれだけです。また行くチャンスがあるかもしれません。PS:ベトナムの女の子は可愛いです。



吳建新

すこい、うちの社長はね、本当にすこい。三ヶ月ぐらいの苦心奔走したので、新しい胡蝶はベトナムでオープンしました。店内のすべては小さいもの、つまよじとか、コップとか、お皿など、大きいもの、冷蔵庫とか、オープンとか、あとスタッフの募集など、社長が一人で完成したです。一番最初はね、社長が一人でベトナムに行つた時初めて、店を造るつもりがありました。向こうの人とすく契約してお金を払った。無錫に戻つて皆社長がアホウと言われました。もし向こうの

WUXI 胡蝶 無錫胡蝶

人に騙されたり、どつしますか？それが心配だよ。皆は本当に出来ると思わなかった。速いね、すぐ契約した。でも社長は出来たよ。そんな事、すごい。私は心から、ベトナムの胡蝶を祝賀します。お客様が多いと希望します。いつも有難うございます。



黄強

こんにちは！皆さん、無錫で働いてるのはストリートが有りますか？日本に帰りたいですか？無錫に来たのは、仕事のためにだけですか？今はベトナムの胡蝶がオープンしたばかりなので、中国人一人がそこにいます。大変みたいですよ。炊事場で、彼だけ中国人だから、皆日本語が出来ないし、中国語も通じない、英語は全然出来ないし、困りました。だから料理を教えるのはとても難しいみたいです。彼は何回も電話をくれて冗談に言ってる、もう我慢出来ません。もしできれば、中国に密入国したいです。貴方は不愉快な事に会っても、絶対に日本へ密入国しないで下さいね。それは罪になりますよ。ではまたよろしくお願致します。



曹蓉

皆様、こんにちは！私は曹蓉です！今日は15日、まだ暑いですがね！国慶節、皆様日本に帰りましたか？お客様から聞いた話では、ある人は日本に帰りました、家族と一緒に、ある人は旅行へ行きました。旅行はいいですね！国慶節は、私も旅行へ行きました。海南島、本日は去年行くつもりでしたが、去年はいろんな用事がありましたので、結局、行かなかったです。今年自分時間を作って、海南島に行きます！私も他の人の人と同じ、遊ぶの時間がすくうれしいです。気分も良いです。海が好き、海を見たいです。海の傍に行きたいです。海南島にいたら、海の中にいたら、爽の感じと自分の気持ち

ちを言葉では表達できません。それと海南島で一杯写真を取りました、興味があるお客様、私のホームページを見て下さい！



王雅利

皆様、お元気ですか？阿利は最近ちょっと寂しかったです。9月21日に田舎から無錫に戻りました。10月6日は中国の中秋節でした、もう一度家のことを思い出しました。毎日朝起きて、お母さんが美味しいものを作ってくれました。今はこっちで生活全然違います、毎日遅く寝て、遅く起きて、ある時は昼頃おきて、ご飯を食べません。お客様もお仕事のために、なかなか日本に帰ってないでしょう。どこに行ってもいつでもよく家に帰って、よく家族に電話をして、それは大事なことです。



蔡萍

皆さん、こんにちは！阿萍です。最近はお元気でですか？時間は早いんですね。今年の十月一日も過ぎました。私にとって、あの日は記念になりました。私は結婚したのはもう2年前です。去年の結婚記念日に主人から腕輪一つをもらいました。今年の2周年結婚記念日に、主人と二人で市内に行って、よく食べました。自分がとても幸せと思いましたが、心の中で、言えない愉快もありますよ。結婚後は結婚前より自由が無くちゃうと言ったけど、今私達の生活はのんびりしてますから、全然かまわないです。私は主人とこのままでずっと幸せになつて欲しいです。お互いに愛してるの人も幸せになりましょうね！



HCM 胡蝶

Chau

私は料理長のチャウです。料理人の仕事を長い間しています。胡蝶を自分の働き場所を選んだ理由は、もつとよく料理を勉強したいからです。料理について勉強するために中国の胡蝶に行つて来ました。帰国後、初めのうちは中々出来ませんが、だんだん慣れて来て、みんなと一緒に胡蝶で一生懸命頑張つて働いていけるようにしたいです。よろしくお願致します。

ます。10月から胡蝶で働いています。仕事は大丈夫ですが、とても面白いです。みんなは胡蝶の家族です。それで頑張つてくたさいね。私の夢は、日本の留学生になることです。将来、私は日本へ行きます。胡蝶を忘れられません。胡蝶は練習のため良い働き場所ですから、私は頑張つていきます。私達の社長は親切で楽しい人です。親切になります。これからよろしくお願致します。

車建平

ホーチミンにいるのお客様、こんにちは！私は車建平です。中国の無錫胡蝶から今はベトナムの胡蝶にいます。10月の7日無錫からベトナムに来ました。中国四川省の出身です。まだ、ベトナムの生活に慣れていません。言葉も通じないです。毎日、朝早くから夜遅くまで仕事です。いろいろ大変です。無錫にいる彼女にすくく会いたいです。早く中国に帰りたいです。でも今年中はベトナムで仕事だから頑張ります。よろしくお願致します。愛してる、中国！

はじめまして、私はPhuongです。ベトナム人です。独身です。私は今、胡蝶で働いています。胡蝶は小さいですが、キレイなレストランです。この料理はとても美味しいです。ヒマな時、胡蝶に食べに来て下さい。

Trang

私はチャンと申します。HUILI(ホーチミン市外国語情報大学)の四年生です。四年生といつても、日本語が中々上手になりません。私の家族は両親と姉と弟と私、五人います。両親は子供達を厳しく教育しています。ヒマな時、私はマンガを読んだり音楽を聞いたりしています。将来、私は日本の会社で働きたいです。

Oanh

私はOanhです。今年26才です。10月から胡蝶で働いています。私にとって、ここでの仕事はちよつと大変ですが、とても面白い仕事だと思えます。スタッフのみんなは家族兄弟のように親切だし、ボスも良い人だし、いつも楽しいと思えます。レストランの料理は、美味しくて安いです。私達は毎日頑張つて、店の発展のため、少しでも貢献したいと思えますので、一度ここにいらつしゃつて、ゆつくり楽しんで下さい。

私はタオと申します。HUILI(ホーチミン市外国語情報大学)で日本語を勉強しています。四年生です。私の家族は7人で、両親と兄と二人の姉と弟と私です。ヒマな時、本を読みます。将来は日本語の先生になりたいです。どうぞよろしくお願致します。

Thao

皆様、楽しんで下さい。おはようございます。私はChichanと申します。今、胡蝶レストランで働いています。胡蝶レストランは、和洋日本料理だけでなく、昼間にカフェタイムがあります。私にとって、胡蝶レストランはホーチミン市で一番美味しいレストランだと思います。皆様、楽しんで下さい。



Chichan

親と姉と妹と弟と私です。私の性格は忠実な人だと思えます。長所は優しいところです。短所は泣き虫なところです。趣味は、諸国の文化の本を読むことです。特に日の出国の文化です。今、ホーチミン市外国語情報大学の四年生で、日本語を専攻しています。しかし、日本語を滑らかに話せません。日本語で会話の練習したいので、胡蝶へアルバイトに来ました。他に、私は日本の飲食の文化を研究したいからです。どうぞよろしくお願致します。

Tho

九歳の時、初めて漫画を読みました。あれ以来、漫画に夢中になっています。漫画が生きがいです。それで、日本の全部が好きです。例えば桜、富士山、茶道などです。私の夢はガイドになって、皆に日本の文化を紹介したいです。ですから、人文大学に入学しました。でも、大学で勉強するだけでは上手にならないと思えました。二ヶ月前から前に胡蝶レストランを知りました。kochois adreaming place」という言葉が好きです。お客様は胡蝶に入ると美味しい料理を食べたり、親切にサービスされたりします。胡蝶が私が夢を初めて実現する場所です。

Loan

皆様、おはようございます。私はLoanと申します。キレイな鳥といふ意味です。家族は6人です。両親と姉と妹と弟と私です。私の性格は忠実な人だと思えます。長所は優しいところです。短所は泣き虫なところです。趣味は、諸国の文化の本を読むことです。特に日の出国の文化です。今、ホーチミン市外国語情報大学の四年生で、日本語を専攻しています。しかし、日本語を滑らかに話せません。日本語で会話の練習したいので、胡蝶へアルバイトに来ました。他に、私は日本の飲食の文化を研究したいからです。どうぞよろしくお願致します。

Loan

皆様、楽しんで下さい。おはようございます。私はChichanと申します。今、胡蝶レストランで働いています。胡蝶レストランは、和洋日本料理だけでなく、昼間にカフェタイムがあります。私にとって、胡蝶レストランはホーチミン市で一番美味しいレストランだと思います。皆様、楽しんで下さい。

Loan